

**Amendments to the Claims:**

This listing of claims will replace all prior versions, and listings, of claims in the application:

**Listing of Claims:**

1. (Currently amended) An air flow regulating device having a housing (2) and a flap arrangement (1) with at least two flap parts (3) for opening and closing an opening which are pivotable about pivot axes (4) which run parallel to one another, ~~characterized in that~~ wherein end regions (5) of the two flap parts (3) bear against one another in the closed state of the flap arrangement (1), and roll and/or slide on one another during a movement of at least one flap part from the closed state into a partially open state or vice versa.
2. (Currently amended) The device as claimed in claim 1, ~~characterized in that~~ wherein at least one of the two flap parts (3) is formed, at least in the bearing region, to be externally elastic.
3. (Currently amended) The device as claimed in claim 1 ~~or 2~~, ~~characterized in that in~~ wherein the closed state, the two flap parts (3) are in planar contact.
4. (Currently amended) The device as claimed in ~~one of the preceding claims~~, ~~characterized in that~~ claim 1, wherein the two flap parts (3) have a streamlined profile.
5. (Currently amended) The device as claimed in ~~one of the preceding claims~~, ~~characterized in that~~ claim 1, wherein a stop (6) is provided on the housing (2) in the central region between the pivot axes on at least one side of the flap arrangement (1).
6. (Currently amended) The device as claimed in ~~one of the preceding claims~~, ~~characterized in that~~ claim 1, wherein one side stop (7) is provided on the housing (2) on each side of the flap arrangement (1).

7. (Currently amended) The device as claimed in ~~claims 5 and 6, characterized in that~~ claim 5, wherein the central stop ~~(6)~~ and the two side stops ~~(7)~~ are arranged on mutually opposing sides of the flap parts ~~(3)~~.
8. (Currently amended) The device as claimed in ~~one of the preceding claims,~~ characterized in that claim 1, wherein the flap parts ~~(3)~~ have a coating of PP rubber or a foam injection-molded encapsulation.
9. (Currently amended) An air conditioning unit, in particular for motor vehicles, ~~characterized in that~~ wherein the air conditioning unit contains a device as claimed in ~~one of claims 1 to 9~~ claim 1.
10. (Currently amended) The air conditioning unit as claimed in claim 9, ~~characterized in that~~ wherein the air conditioning unit comprises at least one of the following components: heat exchanger, radiator, evaporator, filter, temperature mixing flap, mixing chamber, one or more flow ducts and one or more control flaps for distributing the air to the outlet ducts.